

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . 150 Lel  
Félévre . . . . . 75 .  
Negyedévre . . . 40 .  
Egyes szám ára 3 L.  
Megjelenik minden szombaton.  
Kéziratokat nem adunk vissza.  
Telefonszám: 35.

## Felelős szerkesztő:

SZÉKELY LAJOS.

# DÉVA ÉS VIDÉKE

## Szerkesztőség:

Regina Maria-u. 12., hová a  
lapszellemi részét illető min-  
den közlemény intézendő  
Kiadóhivatal:  
Deva, Regina Maria-u. 12.,  
hová az előfizetések és hir-  
detések küldendők.

## Szerkesztő:

KOVÁCS KÁROLY

## POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

### Maniu a liberális kormányzatról

Maniu Gyula, a Román Nemzeti Párt vezére, a kormány tevékenységéről a parlamentben egyik beszédében a következőket mondta:

— Önök nagy gazdasági trösztöt akarnak, amely mindent szolgásgba ejtsen. Az Önök gondolatai, még ha jó akaratot igyekeznek is mutatni, elavult célt követnek. Ma a gazdasági világ a szövetségi gazdasági élet felé halad, nem a trösztkapitalizmus felé. Ma a közigazgatási élet az egészséges decentralizáció felé van utban, nem az Önök terrorisztikus adminisztrációja felé. A parlamentarizmus pedig nem a népakarat meghamisításának, hanem a tiszta demokráciának alapján halad előre.

Ennél erősebb kritikát már nem igen lehet mondani egy kormányról. De ennél igazabbat se.

S a liberális kormány azért még mindig a helyén van.

### Román írók előadása Déván

Irodalmi est a városi színházban

Szépszámu közönség előtt folyt le a román írók sajtószindikátusának irodalmi előadása f. hó 8-án a dévai városi színházban. Az írók, akik Erdélyt is ismerik, mindnyájan tiszta irodalmat adtak, a közönségnek valóban művészi élvezetet nyújtottak.

Az estét zene nyitotta meg, amely után Hodos Alexandru író olvasta fel a romániai sajtóról írott nagyon szép és mélyértelmű tanulmányát. Ismertette az erdélyi román újságírást a háboru előtti időben, rátért a jelenlegi erdélyi és bukaresti újságírással és kifejtette, hogy az ma tulajdonképpen miért szagnál. Közel félórás felolvasását a közönség mindvégig élvezettel hallgatta s annak végeztével a kiváló íróval valóssággal ünnepelte.

Ezután Muntean Donár költő, a dévai törvényszék bírása, olvasta fel egy igen szép költeményét, majd Hodos Alexandruné Goga két gyönyörű versét szavalta el. Ezt követte Muntean Mihail író száma, aki saját versével gyönyörködtette a közönséget. Muntean Donár újabb száma után, amelyben a tengerről írott hosszabb költeményét olvasta fel, zene következett, amellyel az előadás véget ért.

A közönség a kiváló értékű előadásról felémelt lélekkel távozott.

— Vámörülésre, bármilyen kis mennyiségben is elfogad gabonát a Dévai Hengermalom. 119 3

### A vezetőtanács megalakulása a dévai munkásbiztosító pénztárnál

Kik a tanács tagjai

Ismeretes, hogy az új betegsegélyzői törvény értelmében a betegsegélyző pénztáraknál vezetőtanácsok fognak működni. E tanácsok fele tagja a munkaadókból, fele pedig a munkásokból kerül ki és célja az autonómiának részbeni visszaállítása. A dévai betegsegélyző pénztárnál a tanácsban a következők foglalnak helyet:

A munkaadók részéről: Timoc Tibérius, főmérnök a „Petroşani“ bánya képviselőjében, Petroşeny, Popescu Alexandru, a „Petroşani“ bánya adminisztratív igazgatója, Sziebert Adolf a brádi aranybánya igazgatója, Gredina Aurél, szabó, Szászváros Teodorescu A., a kudzsiri vasgyár ügyvezető-igazgatója és Onitziu Aurel dévai kereskedő.

A munkások részéről: Receanu Iosif, a petroşenyi munkásszindikátus titkára, Pacurariu Stefan, a kristyóri munkásszindikátus titkára, Braica Iosif, a petroşenyi nemzeti szociálistapárt titkára, Chiorean Aurél, nyomdász, Déva és Alic Nicolae, a gyalári nemzeti szociálistapárt elnöke. A tanács tagja még a Központi Pénztár részéről Cimponeriu George főfelügyelő.

A tanács alakulógyűlése f. hó 13-án, ma d. u. 6 órakor lesz a betegsegélyző pénztár hivatalos helyiségében, mely alkalommal elnököt és 2 alelnököt választanak és megalakítják a következő bizottságokat: 1. Bizottság a pénztár és a munkaadók közötti vitás ügyek megtárgyalására. 2. Bizottság a pénztár és a munkások közötti vitás ügyek tárgyalására és 3. Bizottság a pénztár ügyvitelének és pénzügyeinek felvizsgálására. E bizottságoknak három-három tagja lesz. Ülésein részt fog venni hivatalból a pénztár igazgatója és egy tisztviselő, aki a jegyzőkönyvet fogja vezetni. E bizottságok megalakításával megszűnnek az eddig a törvényszék kebelén belül működő választott bíróságok, mivel minden vitás ügy itt kerül elsőfoku döntés alá. E bizottságok ítélete ellen a Központi Pénztárhoz, mint állami hivatalhoz, lehet felebbezni, ahol állami bírásokból és ügyvédekkel összeállított bíróság dönt az ügyek felett. Ennek a döntése ellen már csak a legfőbb semmitörvényszékhez lehet felebbezni. A vezetőtanács minden két hónapban legalább 1 ülést tartozik tartani, míg a bizottságok alkalmasszerűen.

Amint látjuk tehát a munkásbiztosító pénztár alapszabályait módosító múlt év június hó 4-én kihirdetett törvény részben az autonómiát adja vissza ennek az intézménynek. Reméljük tehát, hogy ezentul jobban is fog működni s így nem lesz ellene annyi panasz. Természetesen ez a változás a vezetőtanács munkaképességétől és tehetségétől is függ.

### Hunyadmegye sérelme az új vasúti menetrendben

Miért nem jönnek Déváig a petroşenyi vonatok?

Az új menetrend, amely f. hó 5-én, pénteken lépett életbe, a vonatjáratok idejében nagyobb változást okozott. E változások megyénkben nem a legszerencsésebbek, mivel, hogy csak egyet említsünk, a petroşenyi vonatok most megint nem jönnek be Dévára. Így a régi menetrend ama vívmánya, hogy a petroşenyi vonatok Déváig közlekedtek, elesett.

Nem kell újból felhoznunk azokat az indokokat, amelyek szükségessé tették a petroşenyi vonatok Déváig való közlekedését. Városunk illetékes hatóságai nagyon jól ismerik eme fontos körülményeket, hiszen a közelmúltban ők voltak azok, akik ebben az ügyben direkt Bukarestben intézkedtek.

Felkérjük ezért az illetékes hatóságokat, járjanak utána, hátha lehetne segíteni a dolgon. Ezt annál is inkább meg kell tenniük, mivel a viszonyok nem változtak meg annyira, hogy a petroşenyi vonatoknak most már ne kellene Déváig közlekedniük.

A menetrend Hunyad megyében egyébként a következő:

Déváról indul Arad felé: személy: é. 2:16, d. e. 11:17, d. u. 6:36, gyors: é. 2:44. Déváról indul Tövis felé: személy: é. 2:13, d. e. 10:19, d. u. 5:10, gyors: é. 3:39. Déva Piski között: Piski felé indul: reggel 6:20, d. u. 1:42, d. u. 4:50. Lupény és Piski között: Piskiről indul: é. 4:20, d. e. 11:30, e. 7:40. Piski Alkenyér között: Piskiről indul: reggel 5:26, Alkenyéről indul reggel 5:40, Piskire érkezik 6:44. Piski Vajdahunyad között: Piskiről indul: reggel 4:30, reggel 7:05, d. e. 11:50, d. u. 4:10, este 7:15. Vajdahunyadról indul: é. 37 perckor, reggel 5:50, d. e. 9:07, d. u. 2, d. u. 5. Az orient-express Déván nem áll meg.

### Házsorsolás Déván

Kisorsolják a Dimitriu Sturdza-ucca 42 szám alatti házat 1500 sorsjegy drb-ként 250 leivel

Tudtunkkal ingatlant legelőször Szatmármegyében sorsoltak ki Romániában. Hogy ez a szokás el ne terjedjen, a miniszter engedélytől tette függővé az ilyen sorsolásoknak a sorsát. Azonban még így is terjed s a miniszter se vonja meg olyan nagyon az engedélyt, mert a rossz gazdasági viszonyok, mondhatni reakényszerítik az embert.

Most Dévára is eljutott ez a járvány. Egy idevaló tisztviselő sorsoltatta ki Dimitriu Sturdza 2 szám alatti házat. A ház áll 2 szoba, 1 konyha, 1 veranda, pince és egyéb mellékhelyiségekből, cseréppel van fedve. 1500 sorsjegyet bocsátanak ki 250 leivel darabonként. A sorsoláshoz minden engedély meg van, a

**BERETVÁS PASZTILLA** a legmakacsabb fejfájást is elmulasztja.

huzás augusztus közepén lesz, közjegyző közreműködésével, ami már egyedül garantálja a játék tisztaságát.

Sorsjegyeket Laufer Vilmos papíráruházában lehet kapni.

## SZÍNHÁZ.

Pénteken, f. hó 5-én Farbaký Ede jutalomjátékaul a társulat a „Lili” című 3 felvonásos operettet hozta színre, igen szép sikerrel. A közönség a jutalomjátékost tapsaival fogadta és virágokkal tüntette ki. Bottlieir szerepében ezen az estén is kifogástalan alakítást adott. Elsőrangú színész, aki nagy rutinja által bármely szerepben megállja a helyét. Mégis ott, ahol a szenvedély kifejezéséről van szó, igen hideg, meglátszik rajta a rutin kiszámítottasága, miért is azok az alakításai a legjobbak, ahol a szenvedélyest nem kell játszania. Ez minden esetre csak a kritikus megállapítása, a közönség nem is veheti ezt észre. A többi szereplők, mint Kürthy Böske (Amélie), Kozma Hugó (a trombitás), Csóka József, Eöry Pordán, Jódy Károly, Bera Rózsi és Szabó István ma is jól játszottak és elősegítették az est sikerét.

Szombaton Felhő Ervin jutalomjátékaul az „Aranyadarat” adták régen nem látott telt ház előtt nagy és őszinte sikerrel. A szereplők mindegyike nagyon jó volt. Felhő Ervint, a közönség kedvencét, virágokkal és ajándékokkal halmozták el jutalomjátéka alkalmából. Nem is csoda, hiszen minden fellépésével a közönségnek nem kevés derűltségére szolgált művészi játékaival. A színpadon otthonosan érzi magát, olyan színész, aki maga szokta a saját szavaival elmondani a szerepét. Ezzel nem azt mondtuk, hogy mást mond, mint amit kellene mondania, csak azt, hogy az, amit mond olyan természetesen ömlik ajkairól, mintha a saját szavai volnának. S ez a vérbeli színész. Táncai felejthetetlenek a dévai közönség számára. Megbocsátható hibája az, hogy művészi heve néha túlzásokra ragadja. De ez a legtöbb táncos komikus születési hibája.

Kitűnő játékot láttunk Farbakýtól, Csókától, Bera Rózsitól és Szabó Istvántól. A többi szereplők is jól játszottak, az előadásról a közönség a legnagyobb megelégedéssel távozott.

Vasárnap délután a Huncut a lányt ismétel-

## Vasárnapi levél

Az a legnagyobb hadvezér, ki önmagát győzi le, hallottam gyermekkoromban uton-útfélen mondogatni; persze, hogy nem értettem meg. De ez a mondat mégis megsejtette velem, hogy az az illető, aki önmagát győzi le, nem hadvezér, hanem annál több valaki; akit én akkor, gyermekeszemmel, az emberek fölé helyeztem s olyan dolgokat tulajdonítottam neki, amik valóságban nem is léteznek. Ime, meglelt koromban, arról győződtem meg, hogy gyermekokoskodásom nem volt éppen a legtevesebb. Merf aki önmagát győzi le, bizony, nem mindennapi ember. Annál több: a vágy, az érzékek, a szenvedélyek, a csábítások és egyéb ördögök legyőzője; akinek van akarata; aki tud magának parancsolni. Hát kel-e ennél nagyobb hadvezér? . . .

Mi, szegény halandók (tisztelet a kevés kivételnek!) még közkatonának se vagyunk jók. Adjuk a kemény legényt, de szenvedélyünkkel s a csábításokkal szemben olyan alázatosak vagyunk, mint a ma született bárány: azt tesszük, amit belénk szuggerálnak. S ennek a szuggerációnak aztán rendszeren az a következménye, hogy minden további gondolkodás nélkül, egyenesen vesztünkbe rohantunk s csak akkor ébredünk öntudatra, mikor már a kátyuban vagyunk.

ték meg szép sikerrel. Este pedig Perényi Mancsi betegsége miatt a hirdett „Meghalok utánad” című operett helyett a Drótoslótót adták nagyon szép sikerrel. Az utolsó előadásán a közönség nagyszámú részvételével tüntette ki a színészeket, akik hat héten át nyújtottak magyar művészetet.

Bár csak az utolsó pillanatban halasztották el az eredeti darab előadását, az előadás mégis a legnagyobb rendben, minden zökkenő nélkül folyt le. Felhő Ervin Pfeferkon hagymakereskedő alakjában aratott nagy sikert, e szezonban ez az alakítása egyike volt a legjobboknak. Szabó Mancsi és Lázár Rózsi a Zsuzsinka és a Jankó szerepében voltak nagyon kedvesek, Gálfy Annus pedig a boltos leányának a szerepében. Jól játszott Eöry Pordán (öreg tó), Bera Rózsi (tótne) és Kubinszky Viktor, aki, tekintettel arra, hogy Déván kereskedő, kíségette felléptével a társulatot. Csóka kifogástalan volt a boltos, Kürthy Böske Zsuzsa és Kozma Hugó Jancsi szerepében, Elmondhatjuk, hogy az utolsó előadás is mindenben művészi magaslapon állott.

A karszemélyzet legtehetségesebb tagja Paluc Vilma, akinek tehetsége nagyobb szerepek betöltésére is képesíti.

A szezon alatt a társulat az operettekkel favorizálta. Nem csoda, a közönség ezek után szalad s az anyagiak miatt nem lehet mindig irodalmat adni. Így is hálásak lehetünk, és meg is köszönjük, hogy legalább egy pár értékes drámai darabot is láthattunk.

\*

S most elbucsuzunk töletek, magyar színészek. Kívánjuk, hogy mindenütt ahol megtelepedtek, a miénkhez hasonló lelkesedéssel és pártolással fogadjanak titeket. Kívánjuk, hogy a magyar szót, a magyar irodalmat, a magyar művészetet még sokáig és még sok helyen hirdethessétek. E munkátokhoz mi erőt, kitartást és jószerecsét kívánunk.

És ne vegyétek zokon, ha nem volt minden nap telt házatok. De ti is tudjátok, hogy a társadalom mennyire igénybe van véve s így nem ítéltetek el azt a közönséget, amely benneteket mindenkor szeretettel és becsüléssel tüntetett ki.

A viszontlátásra!

— Makulaturapapír nagyban és kicsinyben kapható V. Lauferról, Déva.

Ezen akaratnélküliség, vagy mint mondani szokták: gyöngye jelleműség hány, ó, de hány szerencsétlenségnek volt kuforrása! . . . Itt van mindjárt a legelső ember, ki minden keresményét bűnös hajlamainak a kielégítésére fordítja; más családja hóvatovább mind nagyobb-nagyobb előmenetelt tesz a nyomoruság megismerésében, hogy aztán a nélkülözések minden foku osztályán végigvergődve: doktorátust tehessen a züllékényszerítette családfintaságok, ravaszkodások, hazugságok bő ismeretéből, amely tulajdonságok végre is pellengérré állítják és közmegvetésnek teszik ki az egész családot. Vagy itt van a község, az árvák pénzét, vagyonát kezelő köztisztviselő . . . ha gyöngye jellemű, ha nincsen benne önfegyelmzés, bizony, gyakran lesz baj a kréta körül. Hát a városok, megyék, országok vagyonát kezelők?? Energikus, erősen önfegyelmzett férfiakra van szükség, hogy a kerék zökkenés nélkül foroghasson.

Csak úgy, egy-kettőre, el se lehet gondolni, hogy mennyi kellemtelenségtől, bajtól és szerencsétlenségtől menthet meg az erős akarat. Családok, népek, országok léte, boldogsága függ attól. Gondoljuk csak el, ha az egyes ember, ki egyszersmind honpolgár, családfő, tisztviselő, katona vagy orvos stb. a maga teendőit azzal az energiával, önlényező akaratú szorgalommal végzi, mely ellen kifogást még a legnagyobb foku vizsgálat se tehet

## SPORT

### CFR. Simeria—C. S. Aviația București 4:2 (4:1)

F. hó 5-én, pénteken a bucurești „Aviația” Sport Club kitűnő csapatát látta vendégül a Piskii CFR. Sportclub. A mérkőzés, mely — a hétköznapra való tekintettel — aránylag szépszámu közönség jelenlétében folyt le, a szezon egyik legszebb játéka volt. Különösen az első félidő, mikor a piskii csapat teljesen kapujához szegte meglepett ellenfelét és gyors egymástutánban négy gólt lő az elég szívósan védet kapuba.

A második félidőben a vendégek már erőre kaptak. Az utazástól elernyedett izmaik rugékonysága visszatért, a kapott 4 gól is sarkallta őket a csorbá kiköszörülésre, s így szebbnél-szebb támadásokat vezetnek a CFR. kapuja ellen. Erőlködésük a kimutatott szép technikai játékok dacára 2 gólnál többet elérni nem tudnak.

Az Aviația csapata több kiváló „Kinizsi” AMTE. és Olimpia játékosból áll, köztük Kiliánovits, a Kinizsi kitűnő játékosa, aki a romániai válogatott s Törekvés közti mérkőzés győztes gólját rugta. Hogy a piskii CFR. ez ellen a kitűnő összeállítású csapat ellen ilyen szép eredményt ért el, az a csapat jelenlegi kitűnő formájának tudható be.

Bíró: Sebesan CFR. Simeria volt.

Bajnoki mérkőzés Piskin. F. hó 14-én, vasárnap délután a piskii CFR. az aradi kerület I. oszt. bajnokságának első helyezettjével, az idei I. oszt. bajnokság biztos győztesével játszik bajnoki mérkőzést. Az aradi kerület e kiváló klasszisu, legjobb csapatával való mérkőzés iránt óriási érdeklődés nyilvánul meg. Anagyszerűnek ígérkező mérkőzésre ezuton is felhívjuk a vármegye közönségének figyelmét. Ugy tudjuk, hogy arra Déva s Szászváros sportkedvelő közönségének nagyrésze is át fog rándulni. Ezen izgalmasnak ígérkező mérkőzés a tavaszi bajnoki forduló utolsó, még eldöntésre váró mérkőzése lesz.

**ZSÁK**  
**PONYVA**

vétel,  
eladás,  
kölcsonzés  
Albala Izsó  
Timișoara,  
Plața Traian 2  
(Kossuth-tér)  
TELEFON 60

54 2-

s ha mindemeltt szenvedélyeivel szemben is mindig megállja a helyét: lehet-e ideálisabb társadalmi életet elképzelni? Lehet-e ilyen körülmények között szomorúságról, bánatról, szegénységről, nyomorról, megelégedetlenségről, bűnről és perről, vádaskodásokról beszélni?

Minden ember boldogságra született. De az is igaz, hogy boldogságát minden embernek magának kell kikovácsolnia. Nó és mi könnyebb ennél? Nem olyan nehéz. Csak fegyelmezni kell magunkat; csak egy kicsit le kell győzzük tapasztalatból ismert káros szenvedélyeinket. Mindnyáján ismerjük azokat; mindannyian megittuk már a levét annak, hát még se bírnánk azok ellen védekezni? . . . Ugyan! . . . Hát akkor miért vágjuk ki a bajuszunkat, miért emeljük magasba fejünket, miért düllesztjük ki mellünket? Talán bizony azért, hogy büszkék vagyunk gyámoltalanságunkra, erélytelen-ségünkre és arra, hogy a magunkkal szembeni harcra még közkatonának se vagyunk jók? Szeretnénk annak a szemébe nézni, ki büszke arra, hogy pipogya. Azt hiszem, soknak az elevenére tapintottam, de édes Istenem! a seb mindig fáj, ha az orvos megtapogatja. A pilulát le kell nyelni, hadd gyógyuljon meg tőle a beteg.

Kosztolánszky István.

**MIELŐTT**

tan., író-, rajzszerkesztésben és irodalomszerelési cikkeken szükségletét beszerezni, saját érdekében tekintse meg dusan felszerelt raktáramat

**V. LAUFER, DEVA**  
TELEFON 35.

## HIREK.

— A közigazgatási bizottság ülése. Hunyadvármegye közigazgatási bizottság f. hó 10-én tartotta meg rendes havi ülését Dr. Dubleșiu György prefekt elnöklete alatt. A referensek megtették havi jelentésüket. E jelentések azonban semmi különösebb, a közt érintő dolgokat nem tartalmaznak.

— Az Urnapi körmenetet a dévai róm. kath. egyház vasárnap d. e. 10 órai kezdettel tartja meg. A mai Szent-Antal ünnepet is vasárnapra halasztották.

— A dévai református elemiiskola évvégi ünnepélye. A dévai ref. elemi iskola, mint a megyebeli állami iskolák, f. hó 21-én, vasárnap d. e. 8 órai kezdettel tartja évvégi vizsgáját és évvégi ünnepélyét. Mint állami kiküldött a vizsgán Pintea Aurél segédtanfelügyelő vesz részt, az egyház részéről pedig Bitay Béla református lelkész.

— Földművelési bank Déván. Panaitescu szenátor fáradozásait siker koronázta, a kereskedelemügyi miniszter 49747—1925 számú leiratával engedélyt adott egy „Cassa de credit a agriculturilor din județul Hunedoara” címmel Déva székhellyel bíró bank megalakítására.

— Meghalt a volt vajdahunyadi polgármester. Imre István, volt szászvárosi szolgabíró, később Vajdahunyad város polgármestere, m. kir. ny. pénzügyi tanácsos múlt hó 24-én Budapesten 45 éves korában meghalt. Az elhunyt hosszú időn át szolgálta vármegyénk közigazgatását és itt nagy népszerűségnek örvendett. Halálának híre megyeszerie nagy részvételt keltett.

— Egészségügyi statisztika. Hunyadvármegye egészségügyi hivatalának értesítése szerint megyénkben májusban a következő fertőző megbetegedések fordultak elő: Skarlát: Petrozsény 1 eset. Kanyaró: Aninosza 64, Vulkán 36 eset. Szamárhurut: Vulkán 20 eset. Influenza: Lupény 18, Vulkán 10 eset. Hastifusz: Gyalár 1 halálos kimenetelű. Lépfene: Nagyoklos 1 eset. Az egészségügyi helyzet általában véve nagyon kedvező.

— A Dévai Kereskedelmi Tanács kirándulása. A Kereskedelmi Tanács vasárnap, f. hó 14-én társas kirándulást rendez a zsepí erdőbe. — A közönség részére autóbuszok fognak rendelkezésre állni, amelyek óránként fognak közlekedni. A gyalog indulók reggel 8 órakor gyülekeznek a népkertben, ahonnan csoportosan indulnak a kiránduló helyre. Vendégeket szívesen lát a Kereskedelmi Tanács.

— Készülnek az iparkamarai választásokra. Az új iparkamarai törvény értelmében az ősszel új választások lesznek. A dévai iparkamaránál is most dolgoznak a listák összeállításán. Szavazótag lesz mindaz, aki román állampolgár és kamarai illetéket fizet. Evégből a listát az állampolgársági listával is összehasonlítják. A választók listája júliusban lesz közzétéve és ellene felelősség a kifüggesztéstől számított 15 napon belül adható be az iparkamarához. A választások ez év őszén ejtetnek meg. A kamarának csak 30 választott tagja lesz, a többi a jogszerinti tagokból fog állani.

— Új maximális árak. Déva város polgármestere június 1-től kezdődőleg az elsőrendű élelmiszerek árát újból maximálta. A fontosabbakat alább közöljük: integrál liszt nagyban 19 lei, kicsinyben 20 lei, nullás 26 és 27.50, főző 22 és 23.50. Árpálist 17 lei. Integrál kenyér 1 kg. 18 lei, 6-os lisztből 1 kg. kenyér 20 lei, első és másodrendű lisztből 21 lei. Marhahús 28, piacon 25 lei, szopósborjú 32 lei, a disznóhús ára változatlanul 34 lei. Egy órai sósfürdő 35, kendő 2, szappan 4 lei.

— Halálozás. Gardó József, nyugalmazott városi kézbesítő életének 58-ik, boldog házasságának 25 ik évében f. hó 11-én Kolozsváron, a klinikán váratlanul elhunyt. Gardó József 28 évig volt a város szolgálatában, ahol lelkiismeretes munkájával mindenki becsülését és szeretetét szerezte meg. Halálának híre városunkban mély részvételt keltett.

\* *Dollár, angol font, sweiczi frank, román lei készpénzét magyar mezőgazdák nál a magyar gyáriparban és árukereskedelemben heti 3/4 % kamattal gyümölcsözötteti Magyarország békebeli legtekintélyesebb, tőkelegerősebb és legmegbízhatóbb bankja: a Róth Bank, Budapest, Vilmos császár-ut 45. Alapítási éve: 1906.*

126 1 12

— Alapítókefelemelés. A kereskedelemügyi miniszter 19667—1925 számú határozatával megengedte, hogy a Dévai Takarékpénztár rt. eddigi 500,000 lei alaptőkéjét 5,000,000 leire emelje fel.

— A DMTK közgyűlése. Az ujonnan szervezett Dévai Munkások Testező Köre folyó hó 29-én (Péter és Pál napján) d. e. 10 órai kezdettel tartja meg évi rendes közgyűlést a városház tanácstermében. Reméljük, hogy a tagok teljes számban fognak megjelenni.

— Városi mozgó hírei. Vasárnap, folyó hó 14-én délutáni és esti előadásban az „Ezeregyéjszaka” című nagyszerű filmet mutatja be a városi mozgó. A gyönyörű kiállítás, eseménydús film városunk mozilátogató közönségének is egy sokáig emlékezetes estét fog szerezni. Csütörtökön, 18-án csak esti előadásban a „Lélekkufárok” című 6 felvonásos dráma kerül vetítésre. — A városi mozgó közelebről a „Gyöngyök a posványban” és „Egy fiúnak a fele” című megrázó drámákat mutatja be, azonkívül a legújabb Pat és Patachon filmeket.

— Sportmulatság Kalánban. Május hó 31-én zajlott le a kaláni ifjuságnak sportmulatsága szép siker mellett. Ugy az anyagi, mint az erkölcsi siker kielégítő. A fiatal műkedvelők dicséretet érdemelnek első játékuért, mindannyian megállták helyüket. A rendezés nehéz munkáját Wollner Emil és Rudolf végezték sikeresen. Külön meg kell dicsérenünk a zenét, mely teljesen megfelelt hivatásának. — A mérkőzés 0:4 Hunedoara javára dőlt el.

— A hadirokkant igazolványok ellenőrzése. A hadirokkant, hadiözvegy és hadiárva személyazonossági igazolványok ellenőrzése végett a nemzeti I. O. V. hivatal elrendeli, hogy a könyvecskébe f. évi április 1-től kezdve bizonyos lapok tétessenek s e lapokra jegyeztessék fel kiegészítésként, hogy „utazási igazolvány”, a rokkant neve, rangja és lakása. Fel kell ezen kívül terjeszteni a bukaresti I. O. V. hivatalhoz azokat az okmányokat, amelyek alapján az igazolvány kiadatott. Ezen igazolványok látta-mozása ezentúl kizárólag a nemzeti I. O. V. hivatal igazgatóságának igazolványi osztálya által történik. Az igazolványok kiadása és be-cserélése ügyében a tett rendelkezéseket a főispáni hivatal mellett működő megbízott annak idején hirdetmény útján fogja tudatni az érdekeltekkel.

— Milyen engedéllyel lehet diplomára gyűjteni. A szociális ügyek miniszteriuma által kiadott egyik legújabb rendelet szerint diplomajavításra vagy építésre csak a metropolita vagy a püspök engedélyével lehet gyűjteni és csak egy megyében. Kivételes esetekben megengedhető, ha az összeg nagyobb, a más megyében való gyűjtés is, természetesen ez szintén az első püspökség hatáskörébe kell, hogy tartozzon. A gyűjtést nyugta—ellennyugtával kell eszközölni. Alírási iv vagy téglaeladási rendszer tiltva van.

— Gold, a világhírű telepatikus fenomén hétfőn, e hó 15-én este 9 órakor tartja egyetlen előadását a városi színházban.

— Az Erdélyi Könyvbarátok Társasága irodalmi vállalat célját múlt heti számunk tárcájában ismertettük. Annak kiegészítéseképpen most közöljük a már megjelent első 10 kötet címét: 1. R. Berde Mária: A szent szegény, regény. 2. Karácsonyi Benő: Tavasz ballada, elbeszélések. 3. Páltyné Gulácsy Irén: Ragyogó Kovács István, falusi csöndélet. 4. Molter Károly: Majdnem hősök, elbeszélések. 5. Szentimrei Jenő: Városunk és más elbeszélések. 6. Gyallay Domokos: Rég volt, igaz volt, erdélyi történetek. 7. Nagy Dániel: Egy szegény kisfiú élettörténete, novellák. 8—10. Morvay Zoltán: A trubadur és társai, regény. Megrendelhető 150 leiert Révész Bélánál, Marosvásárhely.

— Színészet Piskin. Gáspár Jenő színigazgató nagyszerű társulata a dévai szezon befejeztével f. hó 9-én, kedden este Győri—Vadas „Sultana” c. kedves operettjével nyitotta meg 12 előadásra tervezett piskii vendégszereplését. A kitűnő társulatot, melynek operett-együttese múlt hó folyamán a „Nótás kapitány” előadásával telt ház előtt hódította meg Piski közönségét meleg szeretettel fogadták. Remélni szeretnők, hogy az elsőrangú erőkből álló színtársulat piskii szereplésével úgy a társulat, mint a publikum meg lesznek elégedve. A közönség a kitűnő előadásokkal, a társulat pedig a közönség anyagi és erkölcsi támogatásával, amit ez a társulat mindenképpen megérdemel.

\* *Dollár, angol font, sweiczi frank és román lei átutalásokat kamatozó folyószámlára elfogad és azt évi 32 és 36% között gyümölcsözötteti Magyarország békebeli legtekintélyesebb, tőkelegerősebb és legmegbízhatóbb bankja: a Róth Bank Budapest, VI., Vilmos császár-ut 45. Alapítási éve: 1906.*

127 1 12

— Az új igazságügyi törvény érdekes újítása. A dévai törvénytészék jun. 1-én kelt I. M. 38—1925. sz. hirdetményével közhírré teszi, hogy az új igazságügyi törvény értelmében a törvénytészéknél a hivatalos és tárgyalási órák 1926 január 1-től kezdődőleg délután 1—7 óráig lesznek. Ez intézkedés furcsa és megvalósíthatatlan s amellet nem is praktikus, sem az igazságszolgáltatás, sem a közönség érdekében. Reméljük, hogy az ügyvédi kamarák állást fognak foglalni ez intézkedéssel szemben.

— Az erdélyi magyarság ügyei a Népszövetség előtt. Június első felében a Népszövetség az erdélyi magyarságnak nagyon fontos ügyeit fogja tárgyalni. Elsősorban a telepek nagy seregeiket a Népszövetség három államának: Angliának Svédországnak és Braziliának a képviselői tettek magukévé. Minden jel szerint a Népszövetség elé kerül az Angheliescu iskolatörvénye is. A magyar egyházak tudva-levően fölhívták a Népszövetség figyelmét azokra a végzetes csapásokra, amiket Angheliescu miniszter törvénye szánt a magyar oktatás ügyére. Ugy látszik, az egyházak bejelentésének máris meg van a hatása. Angheliescu miniszter ugyanis levétette az országgyűlés napirendjéről hirhadt javaslatát s annak tárgyalását az őszi ülésekre halasztotta. Reméljük, a Népszövetség beleszólása meg fogja menteni a magyar iskolákat a megsemmisítéstől, amit Angheliescu miniszter szeretett volna fölidézni számunkra.

— A bucaresti „Societatea Cooperativă Militară”, amely aktív és tartalékos tisztok, hadi-özvegyek stb. szövetekkel, gyarmatárval s egyáltalán az életfentartáshoz szükséges cikkekkel való ellátását tűzte ki céljául, felkéri mindazokat, akik szállítani óhajtanának ilyenmü cikkeket, sziveskedjenek azt velünk a cikkek utolsó árának megjelölése mellett közölni. — Bővebb felvilágosítást ad a dévai Kereskedelmi Tanács.

— **Köszönetnyilvánítás.** A dévai ref. elemi iskola igazgatósága hálás köszönetét fejezi ki mindazoknak, akik hozzájárultak a kerti ünneplés anyagi és erkölcsi sikeréhez. A jó Isten gazdag áldását kérjük mindnyájukra. — *Az igazgatóság.*

— **Uj intézkedés az utlevélügyben.** Egyik újabb rendelet szerint 1925 június 1-től azok az utlevelet kérők, akik az Európán kívüli országokba szándékoznak utazni, a közigazgatási hatóság által eddig kiállított lakhely és illetőségi bizonyítvány helyett a román állampolgárságot a nemzetiséget megállapító szabályrendelet 58. §-a szerint kibocsátott állampolgárságot igazoló igazolvánnyal kötelesek igazolni. Ott, ahol az állampolgárságot megállapító munkálatok még nem nyertek befejezést, egy külön igazolvánnyal igazolandó, hogy az illető az előkészítő listába felvételre és felvétele ellen nem adatott be felelősség.

\* *Dollár, angol font, sweiczi frank, román lei készpénzt kihelyezi budapesti bérházakra és magyarországi mezőgazdasági nagybirtokokra 1.-helyű jelzálogbiztosítékkal évi 32% kamattal mellett Magyarország békebeli legtekintélyesebb, tökelegetősebb és legmegbízhatóbb bankja: a Róth Bank Jelzálog-Osztálya Budapesten, VI., Vilmos császár-ut 45. Alapítási éve: 1906.*

— **Ebzárlat.** Az ebzárlatot most újabb 30 nappal meghosszabbították.

— **Érdekes:** egy remény két leibe kerül. Ma mindent vásárolni kell, még a reményt is. Nem elég azt mondani, hogy remélem, százezer stb. leit fogok nyerni. Néhány reményt kell vásárolni. Ha 10—20—100 sorsjegyet vásárol a Román Sajtósindikátus sorsjegyeiből, darabonként két lejét, akkor nem tesz egyebet, mint hogy néhány reményt vásárol arra, hogy az augusztus 16.-i húzáson néhány ezer lejt nyerjen. Rendeljen tehát sorsjegyet postautalványon vagy bélyegeken a Rudolf Mosse r. t. hirdetési vállalat útján. Kolozsvár. Str. Regina Maria 37. (Sajtósorsjáték osztály.)

— **Halászipletek.** A miniszter a magánvizekben horoggal halászók illetékét a magyar kormány által annak idején megállapított összegben jóváhagyta, az állami vizekben halászók évi díját pedig 50 leiben állapította meg.

— **Mit lehet exportálni.** Egyik legújabb rendelet szerint a repceolajat, a fehér répamagot, fehérúrt, tömlőúrt és sajtot a kiviteli illeték lefizetése után minden külön engedély nélkül lehet exportálni.

Laptulajdonos és kiadó: LAUFER VILMOS.

Casa Cercuală pentru Asig. Sociale din Deva.

## Publicațiune.

Se aduce la cunoștința generală, că în ziua de 20 Iunie a. c. ora 10<sup>1/2</sup> a. m. se va ține licitație publică cu oferte închise și cu caracter de urgență la Casa Centrală a Asigurarilor Sociale, Piața Amzei No. 3. București, și la Direcțiunile Regionale și Casele Cercuale, notate mai jos, pentru aprovizionarea cu lemne de foc pe exercițiul 1925—1926 la Direcțiunea Regională și Casa Cercuala Timișoara cu ambulator 120.000 kgr.

Casa Cercuala Arad cu espozitură, 57.000 kgr.

Casa Cercuala Lugoj 120.000 kgr.

Casa Cercuala Reșița 737.000 kgr.

Casa Cercuala Deva 102.000 kgr.

Licitația se va ține în conformitate cu art. 72—83 din Legea Contabilității Publice.

Ofertele vor fi însoțite de o garanție de 5% din valoarea ofertei în efecte publice sau numerar. Oferanții pot licita pentru întreaga cantitate sau parțial.

Caetul de sarcini și condițiunile se pot vedea în orice zi de lucru dimineața, la sediul Direcțiunilor Regionale, Caselor Cercuale și Casei Centrale a Asig. Soc. în Piața Amzei No. 3. București.

129 1 1  
Direcțiunea Casei Cercuale  
a Asig. Soc. Deva.

## Amatőrök! Szakfényképészek!

Állandó raktár legfrissebb, világszerte legjobbnak elismert

**W.W.**  
lemezekben, elsőrangú papírokban és vegyszerekben.

Szaktanácscsal díjmentesen szolgálók!  
W. KOZIARSKY fényképész, DEVA.

## Eladó ház

Déván, a Strada Avram Iancu (v. Petőfi-ucca) 7 számú ház

**szabad kézből eladó**

Értekezni dr. Laufer Andor ügyvédi irodájában.

## Jó karban levő fűthető fürdőkád

megvételre kerestetik.

Cim a kiadóban.

**Valódi parzszőnyeg, nagy iratszekrény, egy szalonnagarnitúra, két szénnel fűthető kályha eladó.**

Cim a kiadóhivatalban.

**Eladó ház** szoba, konyha, NAGY MŰHELY, nyári konyha, mosókonyha és nagy telekkel, A VÁROS KÖZEPÉN

Cim a kiadóhivatalban.

**Egy pedálos új cimbalom eladó**

Cim a kiadóban.

Egy fűszer és vasszakmában jártas

**kereskedősegéd állandó alkalmazást nyerhet**

THIERFELD LIPÓT fűszer- és vasüzletében Fogarason.

Az állás június 15 vagy július 1-én betöltendő

Vasrács, ajtók, vasablak, csavarárúk

**AKI**

vízvezeték és fürdőszoba berendezést akar csináltatni

forduljon teljes bizalommal a 23 év óta fennálló

**Szemenyei István céghez**

Déva, Strada Principele Carol

hol szigorúan

pontos és jó

munkát fog

**jutányos árak mellett kapni**

Kérjen árajánlatot!

Vasszerkezet és műlakatos munkák

Két jó házból való fiu (1 a nyomdába, 1 a papirkereskedésbe)

**tanulónak felvétetik**

V. Laufer papirkereskedésében Déva.

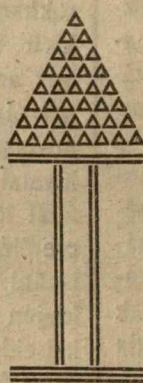
# LAUFER VILMOS, DEVA

Zeneművek

Legmodernebb nyomdaberendezés

Hangszerek, hegedűk és hegedűalkatrészek

Ajánlja a legdivatosabb betűkkel és modern anyagokkal felszerelt villanyerőre berendezett könyvnyomdáját mindenféle nyomtatványok előállítására a legdiszesebb kivitelben. Esküvői, eljegyzési meghívók és névjegyek gyorsan és pontosan készíttetnek el



Könyv- és papirkereskedésében állandóan raktáron: irodafelszerelési cikkek, diszlevélpapírok és papírkülönlegességek, technikai rajzszerkek, disz- és ajándékművek, ifjúsági iratok, izléses képeslevelezőlapok, zeneművek

Gyors és pontos kiszolgálás

Nagy raktár gyermekjátékokban

Izléses munka Jutányos árak

Fényképészeti cikkek gyári lerakata

Könyvkötészetében mindennemű szakbavágó munkák készülnek a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelben.